

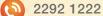
有意申請的僱主可直接於網上提交申請;並 可透過電郵、傳真、郵遞提交表格。僱員如 欲提名僱主亦可遞交提名表格。

Employers wishing to apply for the Award can simply submit an application online. Alternatively, employers can submit their applications by email, fax and post. Employees may also nominate their employers by submitting a nomination form.



# 杳詢

Enquiries





goodMPFemployer@mpfa.org.hk

詳情 Details

www.mpfa.org.hk/goodMPFemployer



積金局網站已推出加強版受託人服務比較平 台,更方便僱主及僱員比較不同強積金計劃 所提供的服務,從而協助他們選擇合適的強 積金計劃。

The enhanced Trustee Service Comparative Platform is now available on the MPFA website. The enhanced platform helps employers and employees compare the various MPF schemes offered by trustees more easily, making it simpler to choose a suitable MPF scheme.



2017-18 正接受申請 覭 **Apply Now** 











# **穑令局自2015年開始舉辦「積金好僱主」** 嘉許計劃,至今已有超過1.100名公司/機 構榮獲「積金好僱主」 殊榮。 請即參加計 割,接受嘉許。

Since the MPFA launched the Good MPF Employer Award (the Award) in 2015, over 1.100 companies/organizations have been recognized as Good MPF Employers. Apply for the Award now and receive recognition for your MPF achievement!

## 嘉許計劃目的:

### ■ 推動及促進僱主遵守強積金法例

- 鼓勵僱主為僱員提供更佳的退休福利
- 嘉許致力保障及加強僱員退休福利的模範僱主

### **Objectives of the Award:**

To promote and foster compliance with MPF legislation by employers

資格及獎項

- To encourage employers to provide better retirement benefits for their employees
- To recognize employers who are exemplary in enhancing the retirement benefits of their employees

### **Good MPF Employer Award**

「積金好僱主」是一個年度嘉許計劃,涵蓋 2017年4月1日至2018年3月31日。僱主符合 以下條件便可申請:

- 1. 參加強積金計劃達一年或以上(截至 2018年3月31日);
- 2. 遵守強積金法例;及

積金好僱主

- 3. 為僱員提供額外退休保障,符合以下最少 一 項條件:
  - 提供多於一個強積金計劃供僱員選 擇;或
  - 為僱員作出強積金自願性供款; 或
  - 為僱員提供其他與強積金制度有關的 退休福利。

### The Award is granted on an annual basis, covering the period from 1 April 2017 to 31 March 2018. Employers who fulfil the following criteria may submit an application for the Award:

- 1. At least one year's participation in an MPF Scheme (as of 31 March 2018);
- 2. Compliance with the MPF legislation; and
- 3. Provision of better retirement protection for employees. Employers must have fulfilled at least one of the following criteria:
  - Offered more than one MPF scheme for employees to choose from; or
  - Offered MPF voluntary contributions for their employees; or
  - Offered their employees other forms of retirement benefits that are related to the MPF System.



# 特別獎項

僱主如符合條件參加「積金好僱主」嘉許計劃 ,可同時申請以 下兩個特別獎項:

## 「積金供款電子化獎」

僱主須在該計劃年度內的任何三個月或以上,透過電子方式,遞交付款結算 書或繳付強積金供款予受託人。

## 「推動積金管理獎|

僱主須在該計劃年度內,向僱員提供最少兩項與管理強積金相關的協助。

### SPECIAL AWARDS

Employers who fulfil the criteria of the Good MPF Employer Award can apply for these two special awards at the same time.

#### e-Contribution Award

Employers must have submitted remittance statements or contributions to their trustees electronically for a total of 3 months or more during the award year.

#### Support for MPF Management Award

Employers must have provided their employees with at least two kinds of support services that could help them manage their MPF during the award year.

Award Certificate



使用標誌 於公司/機構的網頁及宣傳品上展 Using the Award Logo 示「積金好僱主|的標誌。

上載網頁 公司/機構名字上載於積金局網 Listing on the 頁。獲「積金供款電子化獎| **MPFA Website** 及/或「推動積金管理獎」的「積 金好僱主」,其標誌亦會於積金 局網站上展示。

- 頒發證書 獲積金局頒發證書。
- 特選服務 獲邀參加積金局舉辦的活動和獲 **Other Services** 取積金局通訊。

Awardees are entitled to use the Award logo on their website and promotional materials.

Awardees' names will be listed on the MPFA website, Good MPF Employers that receive the e-Contribution Award and/or the Support for MPF Management Award will have their logos displayed.

Presentation of an Awardees will be presented with an Award certificate.

> Awardees will be invited to MPFA events and receive MPFA publications.